

## EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

GEMÄß VERORDNUNG (EU) 2016/425

---

Der Hersteller Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

erklärt hiermit in alleiniger Verantwortung, dass der nachstehende Artikel

**Earmuffs BS II: 4152**

übereinstimmt mit den Bestimmungen der Verordnung (EU) 2016/425 und übereinstimmt mit der einzelstaatlichen Norm, durch die die harmonisierte Norm

**EN 352-1:2020**

umgesetzt wird und identisch ist mit der PSA, die Gegenstand des von der genannten notifizierten Stelle ausgestellten Zertifikates zur EU-Baumusterprüfbescheinigung über die Baumusterprüfung ist.

Die notifizierte Stelle

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

hat die EU-Baumusterprüfung durchgeführt und die EU-Baumusterprüfbescheinigung Nr. **2754/2342/159/06/20/0338** vom **16.06.2020** ausgestellt.

Unterzeichnung für und im Namen von Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.



René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**



## EU DECLARATION OF CONFORMITY

IN ACCORDANCE WITH REGULATION (EU) 2016/425

---

The manufacturer Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

hereby declares in their sole responsibility that the following product

**Earmuffs BS II: 4152**

complies with the provisions of Regulation (EU) 2016/425 and complies with the national standard, implemented by the harmonized standard

**EN 352-1:2020**

and is identical with the PPE, which is the object of the certificate issued by the named notified body for the EU type examination certificate for the type examination.

The notified body

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

carried out the EU type examination and issued the EU type examination certificate no. **2754/2342/159/06/20/0338** of **16.06.2020**.

Signature for and on behalf of Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.

René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**



Anna-Schlinkheider-Straße 5 · 40878 Ratingen · Germany · Tel.: +49 (0) 2102 700 66 0 · Fax: +49 (0) 02102 700 66 70

Amtsgericht Düsseldorf HRB 29268 · USt-IdNr. DE 811490385

Geschäftsführer: Burgia Sauerland, Ralf Sauerland, René Sauerland

## DÉCLARATION DE CONFORMITÉ CE SELON LE RÈGLEMENT (UE) 2016/425

---

Le fabricant Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

déclare, sous sa seule responsabilité, que le produit suivant

**Earmuffs BS II: 4152**

est conforme aux dispositions du règlement (UE) 2016/425 et répond à la norme nationale, transposée par la norme harmonisée,

**EN 352-1:2020**

et identique à l'EPI, qui fait l'objet de la certification délivrée par l'organisme notifiant relative à l'attestation d'examen de type CE.

L'organisme notifié

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

a réalisé l'examen de type CE et émis l'attestation correspondante,  
n° **2754/2342/159/06/20/0338**, en date du **16.06.2020**.

Signature par et au nom de Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Sauerland'.

René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**

## DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD SEGÚN EL REGLAMENTO (UE)2016/425

---

El fabricante Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

declara bajo su exclusiva responsabilidad que el siguiente producto

**Earmuffs BS II: 4152**

se ajusta a lo dispuesto en el Reglamento (UE) 2016/425 y se ajusta a la norma nacional mediante la cual se transpone la norma armonizada

**EN 352-1:2020**

y es idéntico con el EPI objeto del certificado expedido por la autoridad notificante sobre el certificado de examen «UE de tipo» relativo a la prueba de examen de tipo.

El organismo acreditado

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

ha realizado la prueba de examen CE de tipo y expedido el certificado de examen «UE de tipo» núm. **2754/2342/159/06/20/0338** de **16.06.2020**.

Firma por y en nombre de Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'René Sauerland'.

René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**

## DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD SEGÚN EL REGLAMENTO (UE) 2016/425

---

El fabricante Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

declara bajo su exclusiva responsabilidad que el siguiente producto

**Earmuffs BS II: 4152**

se ajusta a lo dispuesto en el Reglamento (UE) 2016/425 y se ajusta a la norma nacional mediante la cual se transpone la norma armonizada

**EN 352-1:2020**

y es idéntico con el EPI objeto del certificado expedido por la autoridad notificante sobre el certificado de examen «UE de tipo» relativo a la prueba de examen de tipo.

El organismo acreditado

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

ha realizado la prueba de examen CE de tipo y expedido el certificado de examen «UE de tipo» núm. **2754/2342/159/06/20/0338** de **16.06.2020**.

Firma por y en nombre de Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'René Sauerland'.

René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**

## EU MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT A 2016/425 EU RENDELET SZERINT

---

A gyártó vagy a Közösségben székhellyel rendelkező meghatalmazottja  
Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

kizárólagos felelősségére kijelenti, hogy a következő termék

**Earmuffs BS II: 4152**

összhangban áll a 2016/425 EU rendelet rendelkezéseivel és megfelel a harmonizált szabványt

**EN 352-1:2020**

gyakorlatba átültető nemzeti szabványnak, továbbá megegyezik a bejelentett szervezet által a típusvizsgálatokról  
szóló EU-típusvizsgálati tanúsítványhoz kiállított igazolás tárgyát képező személyi védőfelszereléssel.

A bejelentett szervezet

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

elvégezte az EU-típusvizsgálatot és kiadta a **2754/2342/159/06/20/0338** sz. **16.06.2020**  
keltezésű EU-típusvizsgálati tanúsítványt.

A következő személy aláírásával és nevében Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5,  
D-40878 Ratingen.



René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**

## ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ ΕΕ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΟΝ ΚΑΝΟΝΙΣΜΌ (ΕΕ) 2016/425

Με την παρούσα, ο κατασκευαστής ή ο εγκατεστημένος στην κοινότητα εξουσιοδοτημένος αντιπρόσωπος  
Του Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

δηλώνει με αποκλειστική του ευθύνη ότι το παρακάτω προϊόν

**Earmuffs BS II: 4152**

συμμορφώνεται με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΕ) 2016/425 και με το εθνικό πρότυπο, που αποτελεί  
μεταγραφή του εναρμονισμένου προτύπου

**EN 352-1:2020**

και είναι πανομοιότυπο με το ΜΑΠ, το οποίο αποτελεί αντικείμενο του πιστοποιητικού εξέτασης τύπου ΕΕ που  
έχει χορηγηθεί από τον αναφερόμενο κοινοποιημένο οργανισμό για την εξέταση τύπου ΕΕ.

Ο κοινοποιημένος οργανισμός

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

διενήργησε την εξέταση τύπου ΕΕ και χορήγησε το πιστοποιητικό εξέτασης τύπου ΕΕ αρ.

**2754/2342/159/06/20/0338** με ημερομηνία **16.06.2020**.

Υπογραφή για και εξ ονόματος Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Sauerland'.

René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**

## ЕС ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ СЪГЛАСНО РЕГЛАМЕНТ (ЕС) 2016/425

---

Производителят или упълномощено от него лице в общността  
Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

декларират в качеството на единствени отговорни лица, че долупосоченият продукт

**Earmuffs BS II: 4152**

съответства на предписанията на Регламент (ЕС) 2016/425 и съответства на националната норма,  
чрез която се прилага хармонизираната норма

**EN 352-1:2020**

като същото важи за личните предпазни средства, които са предмет на издадения от посочената  
нотифицираща служба ЕС сертификат за типово изпитване.

Нотифициращата служба

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

е извършила ЕС типовото изпитване и е издала ЕС сертификата за типово изпитване с номер  
**2754/2342/159/06/20/0338** от **16.06.2020**.

Подписано за и от името на Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.



René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**



## EU-KONFORMITETSERKLÆRING IHT. FORORDNING (EU) 2016/425

---

Producenten eller hans i fællesskab bemyndigede afdeling  
Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

erklærer hermed, ene og alene, i hans ansvarlighed, at det efterfølgende produkt,

**Earmuffs BS II: 4152**

stemmer overens med bestemmelserne i forordning (EU) 2016/425 og med de enkelte landes standarder, gennem hvilke den harmoniserede standard omsættes

**EN 352-1:2020**

og som er identisk med PSA, som er genstand for det af det nævnte notificerede sted, udstedte certifikat til EUtypekontroldokumentationen.

Det notificerede sted  
**Alienor Certification**  
**Notified Body 2754**  
**Rue Albert Einstein 21**  
**FR-86100 Chatellerault**

har gennemført EU-typemodellkontrollen og udstedt EU-typemodellkontroldokumentationen med nummer **2754/2342/159/06/20/0338** fra **16.06.2020** .

Underskrift til og Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'René Sauerland'.

René Sauerland  
Chief Executive Officer (CEO)  
Ratingen, **16.06.2020**

## EU IZJAVA O SUKLADNOSTI U SKLADU S UREDBOM (EU) 2016/425

---

Proizvođač ili njegov ovlaštenu zastupnik s poslovnim nastanom u Zajednici  
Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

ovime izjavljuje pod vlastitom odgovornošću da je dolje navedeni proizvod

**Earmuffs BS II: 4152**

u skladu s odredbama Uredbe (EU) 2016/425 kao i s nacionalnom normom kojom se prenosi usklađena norma  
**EN 352-1:2020**  
te da je istovjetan s OZO-om koji je predmet potvrde o EU ispitivanju tipa izdane od navedenog prijavljenog tijela.

Prijavljeno tijelo  
**Alienor Certification**  
**Notified Body 2754**  
**Rue Albert Einstein 21**  
**FR-86100 Chatellerault**

obavilo je EU ispitivanje tipa i izdalo potvrdu o EU ispitivanju tipa br.  
**2754/2342/159/06/20/0338** od **16.06.2020**.

Potpisano za i u ime Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Sauerland'.

René Sauerland  
Chief Executive Officer (CEO)  
Ratingen, **16.06.2020**

## ES ATBILSTĪBAS DEKLARĀCIJA ATBILSTOŠI REGULAI (ES) 2016/425

---

Ražotājs vai tā Kopienā autorizēts pārstāvis  
Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

ar šo, uzņemoties pilnu atbildību, apliecina, ka tālāk aprakstītais izstrādājums

**Earmuffs BS II: 4152**

atbilst Regulas (ES) 2016/425 prasībām un atbilst attiecīgās valsts standartam, ar kuru saskaņotais standarts  
**EN 352-1:2020**

tiek īstenots, un ir identisks individuālajam aizsardzības līdzeklim, kas ir priekšmets minētās paziņotās iestādes  
izsniegtajā ES tipa pārbaudes sertifikātā par tipa pārbaudi.

Paziņotā iestāde  
**Alienor Certification**  
**Notified Body 2754**  
**Rue Albert Einstein 21**  
**FR-86100 Chatellerault**

ir veikusi ES tipa pārbaudi un **16.06.2020** izsniegusi ES tipa pārbaudes sertifikātu Nr. **2754/2342/159/06/20/0338**

Parakstīts vārdā Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.



René Sauerland  
Chief Executive Officer (CEO)  
Ratingen, **16.06.2020**

## ES ATITIKTIES DEKLARACIJA PAGAL REGLAMENTĄ (ES) 2016/425

---

Gamintojas arba Bendrijoje įsisteigęs jo įgaliotasis atstovas  
Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

prisiimdamas visą atsakomybę pareiškia, kad toliau nurodytas gaminys

**Earmuffs BS II: 4152**

atitinka Reglamento (ES) 2016/425 nuostatas bei nacionalinį standartą, kuriuo įgyvendinamas darnusis standartas  
**EN 352-1:2020**

ir yra tapatus AAP, kuri yra minėtos notifikuotosios įstaigos išduodamo ES tipo tyrimo sertifikato dalykas atlikus tipo tyrimą.

Notifikuotoji įstaiga  
**Alienor Certification**  
**Notified Body 2754**  
**Rue Albert Einstein 21**  
**FR-86100 Chatellerault**

atliko ES tipo tyrimą ir išdavė ES tipo tyrimo sertifikatą Nr. **2754/2342/159/06/20/0338**, parengtą **16.06.2020**.

Už ką ir kieno vardu pasirašyta Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'René Sauerland'.

René Sauerland  
Chief Executive Officer (CEO)  
Ratingen, **16.06.2020**

## EU-CONFORMITEITSVERKLARING IN OVEREENSTEMMING MET VERORDENING (EU) 2016/425

---

De fabrikant of zijn in de gemeenschap gevestigde gevolmachtigde  
Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

verklaart in zijn eigen verantwoordelijkheid dat het volgende product

**Earmuffs BS II: 4152**

voldoet aan de bepalingen van Verordening (EU) 2016/425 en voldoet aan de nationale norm, ter uitvoering  
van de geharmoniseerde norm

**EN 352-1:2020**

en identiek is aan de PBM, die het voorwerp uitmaakt van het certificaat van EU-typeonderzoek voor  
typekeuringsverklaringen afgegeven door de aangemelde instantie.

De aangemelde instantie

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

heeft het EU-typeonderzoek uitgevoerd en heeft het certificaat van EU-typeonderzoek  
nr. **2754/2342/159/06/20/0338** van **16.06.2020** afgegeven.

Ondertekend voor en namens Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'René Sauerland'.

René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**

## DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE ZGODNIE Z ROZPORZĄDZENIEM (UE) 2016/425

---

Producent lub jego upoważniony przedstawiciel mający siedzibę na terytorium Wspólnoty Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

niniejszym oświadcza na swoją wyłączną odpowiedzialność, że następujący produkt

**Earmuffs BS II: 4152**

jest zgodny z postanowieniami rozporządzenia (UE) 2016/425 oraz jest zgodny z normą krajową, za pomocą której została wdrożona norma zharmonizowana

**EN 352-1:2020**

i jest identyczna z ŚOI, która jest przedmiotem świadectwa badania typu UE o badaniu typu wystawionego przez wspomnianą wyżej jednostkę notyfikowaną.

Jednostka notyfikowana

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

wykonała badanie typu UE i wystawiła świadectwo badania typu UE nr **2754/2342/159/06/20/0338** z dnia **16.06.2020**.

Podpis w imieniu i na rzecz Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.



René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**

## DECLARAȚIE DE CONFORMITATE UE CONFORM REGULAMENTULUI (UE) 2016/425

---

Producătorul sau împuternicitul său de la reprezentanța locală  
Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

declară pe proprie răspundere, că produsul de mai jos

**Earmuffs BS II: 4152**

îndeplinește cerințele Regulamentului (UE) 2016/425 și pe cele ale standardului național care transpune  
standardul armonizat

**EN 352-1:2020**

și este identic cu PSA, care face obiectul certificatului de examinare de tip emis de organismul notificat.

Organismul notificat

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

a efectuat examinarea de tip UE și a emis certificatul de examinare de tip UE cu  
nr. **2754/2342/159/06/20/0338** din **16.06.2020** .

Semnare pentru și în numele Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.



René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**

## VYHLÁSENIE O ZHODE ES PODĽA NARIADENIA (EÚ) Č. 2016/425

---

Výrobca alebo splnomocnená osoba usadená v Spoločenstve  
Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

týmto na vlastnú výlučnú zodpovednosť vyhlasuje, že nižšie uvedený výrobok

**Earmuffs BS II: 4152**

vyhovuje ustanoveniam nariadenia (EÚ) č. 2016/425 a vyhovuje vnútroštátnej norme, ktorou sa vykonáva harmonizovaná norma

**EN 352-1:2020**

a je identický s OOP, ktorý je predmetom certifikátu EÚ skúšky typu vydaného uvedeným notifikovaným orgánom o skúške typu.

Notifikovaný orgán

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

vykonal typovú skúšku EÚ a vystavil certifikát EÚ skúšky typu č. **2754/2342/159/06/20/0338** z **16.06.2020** .

Podpísané za a v mene Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.



René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**



## EU-IZJAVA O SKLADNOSTI SKLADNO Z UREDBO (EU) 2016/425

---

Proizvajalec ali njegov pooblaščenec s sedežem v Skupnosti  
Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

s tem z lastno odgovornostjo izjavlja, da je naslednji izdelek

**Earmuffs BS II: 4152**

skladen z določili Uredbe (EU) 2016/425 in skladen s posamičnim državnim standardom, s katerim se udejanja harmonizirani standard

**EN 352-1:2020**

in je skladen z OVO, ki je predmet certifikata k potrdilu o EU tipskem preizkusu, ki ga je izdala imenovana notificirana služba.

Notificirana služba

**Alienor Certification**

**Notified Body 2754**

**Rue Albert Einstein 21**

**FR-86100 Chatellerault**

je izvedla EU tipski preizkus in izdala potrdilo o EU tipskem preizkusu št.

**2754/2342/159/06/20/0338** z dne **16.06.2020**.

Podpis za in v imenu Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.



René Sauerland

Chief Executive Officer (CEO)

Ratingen, **16.06.2020**

## EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ V SOULADU S NAŘÍZENÍM EU 2016/425

---

Výrobce nebo zplnomocněný zástupce společnosti  
Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider-Straße 5, 40878 Ratingen, Germany

tímto prohlašuje na svou výlučnou odpovědnost, že následující výrobek

**Earmuffs BS II: 4152**

je ve shodě s ustanovením nařízení (EU) 2016/425 a ve shodě s vnitrostátní normou, kterou se provádí harmonizovaná norma

**EN 352-1:2020**

a je shodný s typem OOP popsaným v certifikátu ES přezkoušení typu o přezkoušení typu vydaného jmenovaným oznámeným subjektem.

Oznámený subjekt

**Alienor Certification  
Notified Body 2754  
Rue Albert Einstein 21  
FR-86100 Chatellerault**

provedl EU přezkoušení typu a vydal certifikát EU přezkoušení typu č.  
**2754/2342/159/06/20/0338** ze dne **16.06.2020**.

Podpis za a jménem Burgia Sauerland GmbH, Anna-Schlinkheider Straße 5, D-40878 Ratingen.



René Sauerland  
Chief Executive Officer (CEO)  
Ratingen, **16.06.2020**